

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año X.X-- Número 6.556

Suscripción
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . > 3'00
Extranjero, al año . . . > 50'00

MAHÓN, LUNES 6 ABRIL 1925

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

Cómo se produce, cómo actúan y cómo hablan los hombres de la Democracia

El deber de Lerroux para con la Patria y con la Raza

Un estimado amigo y correligionario de un pueblo de la provincia de Zaragoza, recibió hace unos días, de nuestro ilustre jefe Alejandro Lerroux, una carta; una de esas cartas que no son para dadas a la publicidad, pero que quien las recibe no puede resistir al imperativo de hacer partícipe a sus propios amigos y conocidos de las lecciones epistolares de alta política nacional que Lerroux, está dando a los republicanos de España entera.

Para la formación de un estado de conciencia o para restablecer el equilibrio moral, espiritual y político del país, tiene tanto valor, no queremos decir más, una intensa campaña periódica como esas cartas que Lerroux, un día sí y otro también, viene prodigando para dicha de los que pugnan por la restauración civil de nuestros derechos.

A Lerroux, hombre representativo de la Democracia, acuden como en peregrinación los devotos de la República. Su pensamiento interesa a todos, porque cuando lo expone, como ahora, es para señalar la línea recta a seguir.

Si en algún momento la indiscreción fué virtud, ninguno como el presente.

Queremos ser indiscretos una vez más al reproducir uno de los párrafos más sustanciosos de la carta a que nos referimos:

«A juicio mío lo que ocurre es que pasamos por un momento de depresión del alma de la raza, determinada por causas muy superiores y que debe ser diagnosticado como cansancio o fatiga de un pueblo que después de dilapidar su vida en empresas verdaderamente inferiores a todo lo imaginado, hubo de sostener casi un siglo de luchas para colocarse en el régimen de

transición entre la política absolutista y la política liberal y creyó haber encontrado la fórmula para entregarse al descanso de la paz, cuando vió escrito el título de la Constitución, del Sufragio, del Jurado y de tantas otras formas liberales y democráticas, sin cuidarse que aunque los lemas no hubiesen existido o hubiesen estado borrosos, de tras de ellos viviese la realidad de las esencias. Volatizadas éstas, el apercebimiento de tal escamoteo ha coincidido con esta paradoja económica consistente en que el dinamismo universal, nos ha traído un acrecentamiento de riqueza que, si no está en razón inversa, por lo menos, no es proporcional a nuestro lento progreso político y moral, y entre la decepción porque se frustraron las aspiraciones verdaderamente liberales, y el relativo mejoramiento material, se ha producido esta pasividad que ahora notamos y que equivocadamente se califica por algunos como síntoma de muerte y motivo de toda esperanza. Yo creo firmemente que mientras subsista la raza, y creo que subsiste, no hay motivo para echarse en el surco. Un incidente, o una contingencia cualquiera puede ponernos de pie, y yo estoy esperando que ello ha de surgir.—Por eso mi afán tiene un poco de febril en el sentido de acumular elementos que, como no pueden improvisarse, han de recogerse entre lo existente, para que lo que sobrevenga no nos pille, por desorganizados, inermes, y tengamos acaso que sufrir un período de delirio anárquico hasta que el péndulo vuelva a su sitio ordinario. De todos modos yo doy a mi existencia y a mi actividad que no se agota, un doble motivo ideal que no lo considero artificial ni inventado y que me nutre con energías espirituales para cumplir con arreglo a mi conciencia lo que yo creo un deber para con mi Patria y con mi raza.

A. LERROUX.»

(De «El Progreso».)

De aquí y de allá

El Parlamento de Zurich

En Suiza se han celebrado elecciones para renovar el Parlamento del cantón de Zurich, alcanzando los socialistas la mayoría con sus cincuenta y cinco representantes.

Veinticuatro ejecuciones en cinco años

Es un balance consolador para los defensores de la pena de muerte, católicos ello en su mayor parte, para quienes sin duda significa una zarandaja cursi el mandamiento de Cristo «No matarás».

Evidentemente, en nuestro católico país, hijo predilecto de la iglesia romana, se han hecho, por lo menos, durante los últimos cinco años las ejecuciones siguientes:

En 1920, 2; 1921, 1; 1922, 5; 1923, 0; y 1924 y enero y febrero de 1925, 16.

Total, 24 ejecuciones, cuya ejemplaridad es bien dudosa, puesto que son las condiciones sociales y económicas las que impulsan al delito en la mayoría de los casos.

Suprimen fiestas de santos y establecen una laica

De Praga dicen que la Cámara ha acordado introducir reformas en el señalamiento de días festivos. Se ha suprimido la fiesta de San Juan Nepomuceno y se ha fijado fiesta nacional el día de la muerte de Juan Huss.

Acaparadora de maridos

La policía de Nueva York ha detenido a una señora, apellidada Ehulos, de veintiseis años, que con papeles falsificados había cambiado cinco veces de marido.

Recibimiento de Chile a Alessandri

La llegada a Santiago del Presidente Alessandri fué acogida por las aclamaciones más clamorosas que registra la historia de Chile. Más de 200 000 personas le acompañaron desde la estación a la residencia presidencial.

Más de cinco años de prisión preventiva

En Zaragoza, los anarquistas hermanos Riera, llevan más de cinco años de prisión preventiva por un supuesto delito de excitación a la rebelión.

Casino de la Unión

Gran solemnidad artística organizada por este Casino, con distinguidos elementos de esta localidad.

El día 17 de Abril a las 9 y media de la noche se representará en el Teatro Principal la inspirada ópera en 3 actos

— :: MARINA :: —

encargándose del papel de Marina la inteligente dilettante señora Mercadal de Aguinaga; del de Jorge el eminente tenor señor Baquero y de los de Roque y Pascual los notables barítono y bajo señores Mercadal y Liliñá.

La orquesta compuesta de treinta competentes profesores será dirigida por el reputado maestro señor Delgado Rey.

Las localidades estarán en conserjería a disposición de los señores socios hasta el día 12 del actual. Desde dicho día se venderán al público en la taquilla del Teatro. 16 11

LIQUIDACION

de la función benéfica celebrada en el Teatro Principal el 17 de marzo de 1925 para fomento de las colonias escolares en el Lazareto de este puerto:

GASTOS		
Nota presentada por el señor Llopis:		
Película	75'00	
Calefacción	25'00	
Sociedad de autores	20'00	
Limpieza y avisador	15'00	
Guardarropa	15'00	
Taquillero y peluquería	15'00	
Portero y acomodadores	10'00	
Operador del foco	6'00	
Refresco a los músicos	5'25	
Tramoya y decorado:		
Recibo de Eladio Manent	71'85	
Id. dos auxiliares	10'00	
Id. del señor Terrés	20'75	
Id., id., id. Serra	40'95	
Id., id., id. Cautles	10'30	
Id. La Eléctrica Mahonesa	66'45	
Otros gastos:		
Profesores señores Bellísimo y G. Mensa	40'00	
Recibo de la Tipografía Mahonesa (programas)	13'00	
Recibo de la imprenta del señor Sintés	30'00	
Recibo de La Española	17'10	
Id. Casa Ferré	24'50	
Id. Lorenzo Mercadal (transporte)	7'50	
Id. Lorenzo Miquel	30'00	
Hacienda y protección a la Infancia	42'00	
Total	610'30	
INGRESOS		
Por localidades y entradas vendidas incluyendo las de oficio que han sido abonadas como donativo		1,746'70
Donativo del señor Conforto en nombre de varios señores concejales	30'00	
Total	1,776'70	
Importan los ingresos	1,776'70	
Id. los gastos	610'30	
Líquido	1,166'40	
Por el patronato de señoritas.—Conforme: Inés de Vidal. Mahón 31 de Marzo de 1925.—Aristoy.		
Del producto líquido de esta función se ha separado CIENTO PESETAS destinadas a una obra benéfica relacionada con la protección a la infancia. Otras CIENTO SESENTA Y SEIS PESETAS se reservan para los gastos que origine la fiesta del árbol y la merienda escolar y el resto de NOVECIENTAS PESETAS se ingresa en la Caja de Ahorros con destino a la COLONIA DE VACACIONES en el Lazareto.		

INGRESOS		
Timbre y Protección a la infancia		30'00
«Tipografía Mahonesa» (programas)	15'00	
Total	533'80	
INGRESOS		
Por localidades y entradas vendidas incluyendo las de oficio que han sido abonadas como donativo		1058'90
Donativo de doña Adelaida García	5'00	
Donativo del señor Conforto en nombre de varios señores Concejales	30'00	
Total	1093'90	
Importan los ingresos	1093'90	
» los gastos	533'80	
Líquido	560'10	
Por el Patronato de señoritas.—Conforme: Inés de Vidal. Mahón 31 de Marzo de 1925.—Aristoy.		
El producto de esta función se divide en dos partes iguales de doscientas ochenta pesetas cada una que se entregan a doña Magdalena Albertí de Andreu para la Gota de Leche y a don Juan F. Taltavull para la Protección a la Infancia y Represión de la Mendicidad.		

LIQUIDACION

de la función benéfica celebrada en el Teatro Principal el 22 de Marzo de 1925 a favor de la «Protección a la Infancia», «Gota de Leche» y «Represión de la Mendicidad».

GASTOS	
Nota presentada por el señor Llopis:	
Película	150'00
Calefacción	25'00
Taquillero	10'00
Porteros y acomodadores	10'00
Limpieza y avisador	15'00
Sociedad de autores	20'00
Guardarropa	15'00
Operador del foco	5'00
Peluquería	5'00
Refresco a los músicos	9'50
Tramoya y decorado:	
Recibo de Eladio Manent	64'00
» de Terrés	18'75
» La Eléctrica Mahonesa	58'25
» Martín Sintés (transporte)	7'50
Otros gastos:	
Profesores señores Bellísimo y G. Mensa	30'00
Recibo de «La Española»	23'80
» Id. «Casa Ferré»	22'00

CERVEZA

SOCIEDAD ANONIMA DAMM — DEPOSITO DE MAHON
José Barber - Infanta 186-190

Habiendo cesado en el reparto de cerveza los repartidores que hasta la fecha venían haciéndolo, o sea los fabricantes de gaseosas, tengo el gusto de comunicar a este respetable público que a partir desde el 1.º de Abril, este Depósito servirá directamente a todos los establecimientos y particulares consumidores de nuestras cervezas por medio de coches que saldrán diariamente. Podrán dirigir los encargos en el domicilio de este Depósito y a nuestros repartidores.

Aviso al Comercio

Está a la carga en Barcelona de donde saldrá próximamente para esta el pailebot a motor

CANIGO

Admitiendo carga general

Consignatarios en Barcelona, señor Moll Viuda Corominas, Plata 4; En Mahón señores Antonio Pons Martí e hijos. h 11

Aviso al comercio

Saldrá a últimos de la semana para Barcelona el pailebot a motor

JUPITER

Para informes en Barcelona, Sra. Moll Vda. de Corominas, Plata 4, y en esta ciudad don Jaime Huguet. v 1

INGRESOS		
Por localidades y entradas vendidas incluyendo las de oficio que han sido abonadas como donativo		1058'90
Donativo de doña Adelaida García	5'00	
Donativo del señor Conforto en nombre de varios señores Concejales	30'00	
Total	1093'90	
Importan los ingresos	1093'90	
» los gastos	533'80	
Líquido	560'10	

Por el Patronato de señoritas.—Conforme: Inés de Vidal.

Mahón 31 de Marzo de 1925.—Aristoy. El producto de esta función se divide en dos partes iguales de doscientas ochenta pesetas cada una que se entregan a doña Magdalena Albertí de Andreu para la Gota de Leche y a don Juan F. Taltavull para la Protección a la Infancia y Represión de la Mendicidad.

UN «VIVO» A LA CARCEL

Claudio González se hacía el muerto para que no lo detuviesen

Una escena sainetesca en Pontevedra

Pontevedra 19. Anoche dió la Policía una batida en la inmediata parroquia de Lérez, donde suele albergarse gente maleante.

En una de las casas que los agentes registraron había ocurrido un fallecimiento horas antes, y, naturalmente, la familia del finado encargó e hizo llevar un ataúd para el entierro. En el mismo domicilio, estaba escondido el conocido carterista Claudio González, quien, al observar la llegada de la Policía, tuvo una idea pintoresca que puso en práctica inmediatamente. Colocó al difunto sobre una cama y lo cubrió con mantas y sábanas. Acto seguido puso el ataúd en el suelo, encendió cuatro cirios, que situó en las esquinas de la caja, y se acomodó tranquilamente en ella, adoptando

una solemne actitud de difunto capaz de engañar a un sepulturero.

La familia, asombrada, dejó hacer a Claudio González, y aun a ruegos de éste, en un paréntesis que hizo en su actitud de cadáver, prosiguió en los llantos y lamentaciones que dedicaba al verdadero muerto oculto.

Llegó la Policía y encontróse con el triste cuadro que anteriormente describimos. Respetuosamente descubiertos permanecieron los agentes largo rato ante el falso cadáver, que, muy en su papel, ni se inmuto siquiera.

De pronto un curioso que había entrado en la casa lanzó un grito agudo:

—¡El muerto se mueve!

—No digas disparates.

Claudio González contuvo cuanto pudo la respiración, mientras a algunos de los presentes a la cómica escena se les eriza ban los cabellos.

El curioso, más aterrado aún, y después de larga observación, gritó de nuevo!

—¡Insisto en que el muerto se mueve!

Uno de los policías, que se dió cuenta de la superchería, propuso irónicamente:

—¿Vamos a preguntárselo al muerto?

Entre el terror supersticioso de unos y el miedo al descubrimiento de la verdad que tenían los otros, el agente, adelantándose, preguntó:

—Tú, Claudio González, ¿estás muerto o no?

—Sí, señor—respondió la familia; el «muerto» no se atrevió a afirmarlo.

—Pues a la cárcel con este muerto.

Y acto seguido apagó las cuatro velas, las colocó debajo del brazo y dió orden de que el ataúd y los restantes enseres de la Pompas Fúnebres se trasladasen a la Comisaría, en unión del presunto cadáver.

Entonces fué cuando redobló sus lamentaciones la familia del verdadero cadáver.

—¡Que nos ha costado muchos duros la caja, señor agente! ¡Que el muerto está aquí escondido!

Puesto en claro el asunto, el finado ocupó su puesto, y el «vivo» que se hacía el «muerto» dejó de serlo para ocupar una celda en la cárcel de Pontevedra.

El cómico suceso ha sido comentadísimo y muy celebrado.

C O K
Clase superior
FABRICA DE GAS

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento Abril próximo de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por ciento y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo siempre que su importe líquido nos sea conocido.

CREDITO MERCANTIL DE MENORCA

Queda abierto el descuento de los cupones de las Deudas Interior, Exterior, Amortizable 4 por ciento y de Obligaciones del Tesoro, vencimiento primero de Abril próximo.

ELLAS

Semanario del Hogar

La revista más escogida, más práctica, y mejor confeccionada y más conveniente para las señoras

Cuanto la conocen la compran o se suscriben ::

Precio del número: 40 céntimos

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

COTIZACIONES DE LA PLATA

Facilitada por la casa Marret Bonnin, Figuera y C.ª de Barcelona

PRECIOS DE VENTA AL POR MAYOR

	EL KILOGRAMO	Pesetas
Plata Fina barra		175'00
Id. 950 m. m.		166'55
Id. 935 id.		164'00
Id. 916 id.		160'80
Id. 900 id.		148'10
Id. 800 id.		141'20
Id. 750 id.		132'75
Nitrato de Plata puro 535		98'40
Cloruro de oro puro 535		00'00

Venta y compra de oro en retazos y rieleles.

Venta y compra de bolas y galerías, precios según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruro.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, número 7.
Barcelona 24 de Marzo de 1925.

OBRA NUEVA

La Vuelta al Mundo de un novelista

POR

DON VICENTE BLASCO IBANEZ

2 tomos: 10 pesetas.

Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa.

Regimiento Mixto de Artillería de Menorca

Debiendo procederse al día 27 del actual a la venta en pública subasta oral de pujas a la lana de dos caballos de desecho, pertenecientes al mismo, cuyo acto tendrá lugar a las 11'30 en el cuartel que ocupa en Villa-Carlos el Grupo Ligero de este Regimiento, se hace saber para conocimiento de los que deseen tomar parte en dicha subasta.

Mahón 4 de Abril de 1925.—El Comandante Mayor, José Cotrina.

Grupo de Ingenieros de Menorca

Debiendo intentarse la venta en pública subasta de un mulo de desecho de este Grupo, cuyo acto tendrá lugar en el cuartel que ocupa el mismo en Villa-Carlos, el día 18 del mes actual a las diez y media horas, se hace público a fin de que pueda llegar a conocimiento de los que deseen tomar parte en ella, debiendo hacer presente que el importe de este anuncio deberá satisfacerlo el rematante.

Villa Carlos 4 de Abril de 1925.—El Comandante Mayor, Victor Sanmartín.

Foot - Ball

Los partidos de ayer

Campo de San Carlos

Animadísimo se vió ayer este campo que batió el record de partidos en un mismo día, ya que se jugaron cuatro, dos por la mañana y otros dos por la tarde, con los resultados siguientes:

Los Leones, del Iberia B. P. 1 Sparga, de la U. S. 1.

La contienda comenzó a las nueve de la mañana, desarrollándose jugadas preciosas, distinguiéndose algunos de los jugadores por su fuerza y pesadez.

El resultado fué empate a un goal.

C. S. España infantil, 0. Unión Sportiva, infantil, 4.

Fué una lucha muy movida, mostrándose animosos los jugadores, entre los que descuallan algunos, tanto en uno como en otro equipo, que prometen ser muy buenos jugadores el día de mañana.

Comenzó el partido a las diez y media.

El resultado va ya anotado en el epígrafe.

Iberia B. P., 0. Unión Sportiva 2 (Segundos infantiles)

Comenzó el encuentro a las dos y media de la tarde, asistiendo bastante concurrencia.

El Iberia sólo pudo alinear nueve jugadores.

Se pudieron apreciar algunas bonitas jugadas; pero el campo resulta un tanto grande para tan pequeños jugadores.

La victoria fué para el Unión Sportiva.

C. S. España, 2. Unión Sportiva, 3.

Fué una lucha interesantísima que llegó a apasionar al numerosísimo público que acudió a presenciara.

El Unión alineó cuatro jugadores del primer equipo y siete del reserva. Arbitró el señor Obrador.

El juego tuvo momentos de bastante dureza, disputándose el terreno ambos contendientes con el mayor tesón.

En diversas ocasiones el público exteriorizó su entusiasmo con fuertes palmadas.

Casi todos los goals fueron marcados en forma muy hermosa, lo que demuestra la excelente calidad del juego que se desarrolló.

Ganó el Unión Sportiva por la diferencia ya indicada.

Stadium Mahonés

C. D. Consey, 2 Ferrerías, 0

Por primera vez se presentaba en esta ciudad el equipo de Ferrerías, que cuenta con algunos elementos de regular vatía, mostrándose todos muy voluntariosos.

El Consey apretó de firme, lo que le valió el triunfo.

Presenció la lucha regular concurrencia.

TEATRO PRINCIPAL

TEMPLO DE LA CINEMATOGRAFIA

Hoy lunes día 6 de Abril de 1925.—A las 9 y cuarto.

Sesión popular.

Entrada única 0'25.

Se proyectará un programa estupendo

LA BRUJA

Cinco partes

Protagonista LOLA PARIS.

LA VENGANZA DE JACK

Cuatro partes.—Protagonista WILLIAM RUSSELL.

Sábado próximo, gran acontecimiento, ROSARIO LA CORTIJERA.

Proyección extra producciones modernas	COSMOPOLITAN CINE SANTA ANA, 21	De lo más nuevo y lo más bueno lo mejor
--	---	---

Sábado día 11 5 de Marzo de 1925. — A las 6 y a las 9 y cuarto. Estreno de la grandiosa película

El Hijo del Pirata

Esta colosal película ha tenido entusiasmados a todos los públicos. Los nombres de los artistas que en ella trabajan: Sandra Milanoff, el popular Biscot, los célebres artistas de «Las dos niñas de París», y el mago de la pantalla Aime Simón Gerard, el inmortal intérprete de los «Tres Mosqueteros», dan una idea de la grandiosidad de esta película.

EN ALAYOR

Alayorenses, 1 Unión Sportiva, 3

En Alayor jugaron los equipos citados en el epígrafe.

Como la Unión Sportiva tuvo que dividir su primer equipo para atender también al partido que jugaba con el España, alineó en Alayor siete reservas.

La lucha fué empeñada, creciéndose con ardor los simpáticos muchachos del Alayorenses que tan brillante actuación ha realizado desde que comenzó la temporada presente.

Los veteranos de la Unión trabajaron también de firme consiguiendo el triunfo que anotamos más arriba.

En Ciudadela

Zamora, 2 Iberia, 1

Por la tarde jugaron en Ciudadela esos dos equipos, realizando un partido animadísimo que siguió con interés la numerosa concurrencia congregada en el campo del Zamora.

Ganó éste por la diferencia de un goal.

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Con el pasaje y carga, salieron anteayer para Barcelona y Palma los vapores correos «Jaime II» y «Jorge Juan», respectivamente.

El primero de dichos buques regresará mañana.

—A las trece de ayer tarde amarró en el muelle de costumbre el vapor correo «Mahón», procedente de Barcelona y Alcudia con el pasaje y carga. Capitán don Juan Femenías.

—Esta noche a las siete saldrá de Ciudadela para Palma el vapor correo.

—Ha terminado la descarga el pailebot «Jupiter», y hoy empieza a cargar para Barcelona.

Itinerarios marítimos

Según noticias fidedignas, el día 15 del actual empezará a regir el nuevo plan de itinerarios marítimos.

Respecto a este asunto el señor Delegado Gubernativo ha tenido a bien facilitar una copia de un escrito que recibió y que dice así:

«Ministerio de la Gobernación—Dirección General de comunicaciones—Con fecha 12 de Febrero la Delegación Gubernativa de su digno cargo elevó al Excelentísimo Subsecretario del Ministro de la Gobernación una propuesta de itinerarios marítimos de las Islas Baleares. La Dirección General de Comunicaciones después de practicada la oportuna información ha considerado aceptable la innovación propuesta y en este sentido lo ha participado a la Dirección General de Navegación. Lo que tengo el gusto de poner en conocimiento de V. S. a los efectos oportunos. Dios guarde a V. S. muchos años.

Madrid 2 de Abril de 1925.—El secretario, Castanon, Señor don Luis J. de Uhler, Delegado Gubernativo en la Isla de Menorca. (Mahón).

Crónica local y general

Pésame

La bondadosa y virtuosa señora doña Juana Pons Pons, Viuda de Amorós, falleció ayer mañana en el vecino pueblo de San Clemente, a la avanzada edad de setenta y dos años y después de una vida llena de actos meritorios dictados por sus sentimientos generosos y honradez acrisolada; pues se distinguió siempre como esposa modelo, amantísima madre, lo mismo que por sus cualidades de afabilidad con los que la trataron, mereciendo el respeto de unos y el afecto de todos.

El acto de conducir sus restos mortales al Cementerio de aquella aldea fué una demostración palpable de las simpatías de que gozaba, lo propio que su familia, concurriendo a él numeroso acompañamiento y distinguidas personalidades de Mahón que testimoniaron con su presencia la consideración a la finada como el aprecio a su hijo político, nuestro distinguido amigo particular, don Juan Socías, Maestro Nacional de Mahón, a quien transmitimos nuestro más sentido pésame, e igualmente a las hijas de la finada, doña Práxedes y doña Catalina, que pasan en estos momentos por tan dura prueba.

Una señora accidentada

En el campo de la Unión Sportiva una señora sufrió ayer un síncope y fué auxiliada por un agente de policía y conducida al despacho donde se expenden las entradas.

Trigo y harina

Nos place corresponder al atento saludo que nos dirige el señor Delegado del Gobierno en el escrito de remisión de esta nota oficiosa que nos ruega publiquemos y que con gusto copiamos seguidamente. Dice así:

«La Junta Insular de Abastos en sesión celebrada el día 27 de Marzo último, en vista del resultado de la última estadística de trigos existentes en la isla, acordó por no bastar dichas existencias para el consumo hasta la nueva cosecha sirviera de precio regulador de las harinas el aceptado por la Junta Provincial de Barcelona que es de 67'50 pesetas quintal métrico, año diéndose gastos de fletes muelle Mahón y acarreo tahona 2'50 pesetas, resultando por tanto el precio en tahona a 70'00 pesetas.

Igualmente acordó no recurrir a la intervención del 30 por 100 de existencias de trigo en la Isla, toda vez que la perturbación que con ello se originaría sólo beneficiaría el precio de las harinas por muy pocos días, manteniendo únicamente la obligación de que los precios de los trigos permitan dentro de las normas establecidas, que la harina producida no rebase el indicado

Los médicos más eminentes de España recetan

—BERTOL—

Para curar las enfermedades de las vías respiratorias, TOS, BRONQUITIS, TUBERCULOSIS, ASMA, GRIPPE, BRONCO-PNEUMONIA, ETC.

DEPOSITARIO:

LUIS ADRIAN - (CIUDADELA).

EL SALON DE LOS EXITOS | SALON VICTORIA | (HESTRINA VICTORIA)

Hoy lunes, día 6 de Abril de 1925.—A las 9 y cuarto.

Gran sesión popular :: Entrada única, 0'25

Ultima proyección del grandioso cine drama histórico religioso

CHRISTUS

Nacimiento, Vida, Pasión, Muerte y Resurrección de Nuestro Señor Jesucristo

La película impresionada en los propios lugares que fueron testigos de este hecho. Obra de perpetuo éxito aprobada por la censura eclesiástica.

Día 11.—MR. RAMBEAU con sus caballos, perros, monos, gallos y palomos amestrados. Número sensacional y de gran éxito.

Día 18.—EL PRISIONERO DE ZENDA. La película que mayor éxito ha obtenido esta temporada en los principales cines de Barcelona.

NOTA.— Los cupones de la Sucursal Terrés sólo son válidos para las funciones cinematográficas.

—Cine España—

SALON DE MODA GRANDES EXCLUSIVAS CIEC Y PATHE

Día 11 de Abril de 1925.—A las 9 de la noche.

Sábado de Gloria. Grandioso éxito.

La estupenda película

La danzarina de sangre real

—TRIANON—

LUNES, DIA 6 DE ABRIL DE 1925.—A las 6 de la tarde.

SESION POPULAR

Se proyectará por última vez la hermosísima película que tan favorable acogida ha tenido por parte del público titulada

LA PRUEBA

Interpretada por la estrella cinematográfica ELAINE HAMMERSTEIN. Para las fiestas de Pascua

Grandiosos programas y espléndido baile

Primera presentación en esta ciudad del gran as cinematográfico RICARDO TALMADE con la hermosa cinta EL MILLON DE RICARDITO y nueva proyección de la preciosa película ADIOS JUVENTUD, la más bella creación de MARIA JACOBINI.

precio de 7'00 pesetas el quintal métrico.»

Enfermos del hígado y riñones

Consultad hoy mismo con vuestro médico. Sólo un régimen apropiado de alimentos vegetarianos marca NATURA y VIGOR del Doctor Falp restablecerá vuestro salud: La Mahonesa, Nueva, 24, A. To más, Bélgica, 57.

SALON VICTORIA. —Sábado de Gloria, **R A M B E A U** CABALLITOS, MONOS, PERROS, GALLOS Y PALOMOS La alegría y el entusiasmo de los niños.

¿Hay piratas en estos tiempos?

En el paseo de Isabel II

Desde el medio día hasta la una y media de la tarde se vió ayer muy concurrido el paseo de Isabel II.

La música militar no dió allí el acostumbrado concierto dominical.

Por cierto que respecto al particular recibimos el sábado, ya compaginada la edición, la nota siguiente:

«La Música del Regimiento de Infantería de Mahón número sesenta y tres, deja en suspenso los conciertos que daba los días festivos en el Paseo de Isabel II, por falta de personal.»

Lamentamos la suspensión indicada que privará al pueblo de deleitarse con los programas musicales que galantemente le brindaba el elemento militar y que es tanto más sensible cuanto la banda del Regimiento de Mahón tiene a su frente un entendido Director, cuenta con excelentes músicos veteranos y posee rico y moderno instrumental adquirido hace poco tiempo.

De viaje

A bordo del vapor correo «Jaime II» salieron el sábado para Barcelona 45 pasajeros, entre ellos el Comandante del «A 2» don Manuel Pasquin y señora, el industrial don Tomás Pons, don Guillermo J. Orfila Tuduri, los comerciantes don Antonio Fradera, don Vicente Pons Carreras y don Ignacio Bosch, de Ciudadela.

—Para Palma marcharon el mismo día por la noche en el «Jorge Juan» 28 pasajeros.

Procedentes de Barcelona y Alcudia, llegaron en el vapor «Mahón» 17 pasajeros; entre ellos había el capitán de Infantería don Francisco Hernández Escrivá, que viene de Larache y Sevilla, y los jóvenes estudiantes don Agustín Domenech, y los dos hermanos señores Pons Tortella.

Les transmitimos a todos nuestro afectuoso saludo.

Piratas en tierra extranjera

SALON VICTORIA. —Sábado de Gloria, **R A M B E A U** CABALLITOS, MONOS, PERROS, GALLOS Y PALOMOS. La alegría y el entusiasmo de los niños.

C O K

Servicio a domicilio FABRICA DE GAS

Dimisión de un concejal

Hace días dijimos que el ex-alcalde don Antonio Víctori había dimitido el cargo de concejal.

Circulaba ayer con insistencia la noticia de que el señor Gobernador civil había admitido dicha dimisión fundada en motivos de salud.

Efectivamente en la prensa de Palma vemos confirmada la especie susodicha.

C O K

Clase superior FABRICA DE GAS

Los piratas siglo XX

Accidente mortal

A las cuatro y media, próximamente, de ayer tarde, recibimos telegrama de nuestro activo corresponsal en Ciudadela, don Juan López participándonos que del coche que conducía a los jugadores del Mahón F. C., que debían jugar un partido con el Ciudadela, de aquella ciudad, se había caído un hombre que acompañaba a los expedicionarios, y que, según se decía, se hallaba moribundo a consecuencia de la caída, habiendo sido conducido a Ferrerías, de donde se había telegrafiado para que acudiera un médico, saliendo inmediatamente de Ciudadela los señores Hernández y Salord.

Desgraciadamente se confirmaron las desagradables noticias que nos telegrafió nuestro corresponsal y más tarde pudimos ampliarlas con datos que nos facilitaron algunos de los jugadores que ocupaban el auto en que ocurrió la desgracia.

Este, que es propiedad de don Jaime Huguet, y salió de Mahón a primera hora de la tarde, ocupando un asiento en la delantera Guillermo Marqués Femenías, que así se llamaba la víctima del accidente.

Al hallarse a unos dos kilómetros más allá de Ferrerías, siendo próxima mente las dos y media de la tarde, parece que Marqués vió otro auto que marchaba delante de ellos y suponiendo que estaba ocupado por los equipiers del Iberia, como así era, efectivamente, que marchaban también a Ciudadela para jugar con el Zamora, se levantó del asiento y cogiéndose a uno de los hierros del vehículo se inclinó hacia afuera para confirmar la suposición.

Hallándose en tal postura, no sabemos si a causa del viento o por algún movimiento que realizó, perdió la gorra y al intentar cogerla en el aire soltó el hierro que le servía de sostén, cayendo entonces de cabeza sobre la carretera y quedando tendido en el suelo.

Parado el vehículo, acudieron inmediatamente en socorro del caído sus compañeros de viaje, recibiendo dolorosísima impresión al apreciar la gravedad de la herida extensísima que había sufrido en el cráneo, de donde salía la sangre en abundancia, pareciendo que salía también parte de la masa encefálica.

Los del Iberia, que se dieron cuenta del accidente, acudieron al lugar del suceso, colocando entre todos cuidadosamente al herido en el auto para conducirlo a Ferrerías, donde pararon frente al domicilio del médico, don Vicente Camps, quien dispuso que lo trasladaran al Ayuntamiento.

Pronto llegaron los médicos de Ciudadela señores Hernández y Salord, procediendo, junto con su compañero de Ferrerías, a la cura del herido. El diagnóstico de los facultativos fué desesperado, dejando muy pocas esperanzas.

El Juzgado Municipal de Ferrerías instruyó las primeras diligencias y después de prestada declaración, regresaron a Mahón los ocupantes del auto, renunciando a su viaje a Ciudadela y quedando al lado del herido el delegado del Mahón señor Catchot y el jugador señor Maldonado.

De Ciudadela marchó a Ferrerías un hermano de la víctima, que jugó con el Ciudadela, y más tarde salieron de Mahón la esposa y otras personas de la familia del desgraciado Marqués que marcharon en el auto del señor Biale; pero cuando llegaron a aquel pueblo el herido había ya fallecido, pues dejó de existir a las 8 y media de la noche.

De primer momento no les fué posible verle, porque en el mismo local del Ayuntamiento había enfermo gravísimo el sereno de aquel pueblo, que vive en las Casas Consistoriales y se quiso evitar que pudiera darse cuenta de la natural escena de dolor que había de desarrollarse.

El cadáver de Guillermo Marqués fué conducido al Cementerio de Ferrerías y allí pudieron darle el último adiós su esposa e hijos, que regresaron luego a esta ciudad.

Guillermo Marqués Femenías era natural de Ciudadela, tenía treinta y



La señora doña

Juana Pons Pons, Viuda de Amorós

Falleció a las 8 de ayer mañana, a los 72 años de edad, confortada con los Auxilios Espirituales

==== E. P. D. ====

Sus afligidas hijas doña Práxedes Amorós Pons, su hijo político don Juan Socías, Maestro Nacional de la 1.ª Escuela de Niños de Mahón, y nietos, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan *in charitate Dei* una oración para el descanso de la finada cuyo entierro ha tenido lugar esta mañana.

San Clemente 6 abril de 1925

nueve años de edad y estaba casado con Margarita Mezquida Bagur, de la que tuvo dos hijos llamados Belgrave y Ocenia. Vivía desde hace años en Mahón y quería aprovechar el viaje

que tan fatales consecuencias tuvo para él para pasar unas horas al lado de su familia de Ciudadela.

La noticia produjo enorme impresión en esta Ciudad, donde era muy

conocida y apreciada la víctima de tan desgraciado suceso.

Reciba su desconsolada familia la expresión de nuestro más sentido pésame.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSALES

Crónica Nacional FOOT - BALL

Campeonato nacional

Resultado de algunos de los partidos celebrados ayer:

En Barcelona jugaron el Barcelona y el Stadium, de Zaragoza, ganando los primeros por ocho a cero.

Del grupo B jugaron el Patria, de Zaragoza contra el Júpiter, de Barcelona, ganando estos últimos por cuatro a cero.

Como resultado de estos partidos, quedan semifinalistas el Barcelona y el Júpiter.

En Santander jugaron el Racing, de aquella capital, y el Arenas, de Bilbao, ganando estos por uno a cero.

Bilbanos y argentinos

En Bilbao se jugó un interesantísimo partido entre el Athletic, bilbaíno, y el Boca Juniors, de la Argentina, ganando los de Bilbao por cuatro a dos.

Noticias varias

Una detención

Barcelona.—El dueño de un hotel, llamado Indalecio Martín Serrano, fué ayer detenido por la policía en el Banco de España.

Martín Serrano había entregado en pago de una cuenta un billete falso de 1.000 pesetas a un cobrador.

El detenido manifestó conocer a Vicente Mateo, procesado y preso, como se sabe, por la muerte de Joaquina Alcayna, y falsificación de billetes de 1.000 pesetas.

En vista de estos antecedentes, la policía practicó un minucioso registro en el domicilio del detenido, incautando un montón de cartas firmadas por Mateo y otros individuos, de cuyo contenido se desprende la complicidad que Martín Serrano tenía con Vicente Mateo.

La visita de los reyes

Barcelona.—Parece ya determinado

que el viaje de los reyes a esta ciudad tenga efecto en la segunda quincena del próximo mes de mayo.

El propósito de los reyes es de que su viaje no revista el carácter de visita, sino el de venir a pasar aquí unos días en su palacio de Pedralbes.

Durante su estancia es probable que permanezca en esta ciudad uno de los vocales del Directorio militar, y, seguramente, venga también el presidente, genera Primo de Rivera.

Nombramientos y dimisiones

Barcelona.—No habiendo aceptado el cargo de alcalde de Bañolas don Joaquín Corominas Gispert, ha sido elegido don Luis Torrent, actual segundo teniente.

Por dimisión de los señores don José Agustí y don Jaime Homs, han sido nombrados concejales don Emilio Pla y don Juan Roura.

Incendio a bordo

Con rumbo a Vigo y Barcelona salió de la Coruña el vapor inglés «Cisneros», el cual, al llegar a la altura del Cabo de Finisterre, se le declaró un incendio a bordo, teniendo necesidad de dirigirse a Corcubión.

Después de grandes trabajos se consiguió embarrancarle en la playa.

El incendio lo ha destruido totalmente.

La tripulación logró ponerse a salvo.

LIBRO NUEVO

LEWIS S. PALE
Cómo se escapó el Demonio Blanco del Mar Negro

Precio: 5 PESETAS.

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Buen negocio

Por tener que dejar el local á fin de mes, se cederá en muy buenas condiciones tienda comestibles o se venderán utensilios y algunos muebles Pi y Margall. lms

Gabinete y Laboratorio Odontológico

DE

Antonio E. Codina

Con todos los adelantos y aparatos más modernos.

Dentaduras sin pagar ni ganchos, Aparatos de Ortodoncia, Extracciones sin dolor.

Las dentaduras se entregan a las 24 horas.

Pi y Margall, 4, principal 66

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 31 Marzo

Amortizable 5 por .1.º A 1920	96'00
Id. B.	96'00
Interior A.	70'90
Id. B.	70'80
Amortizable 5 por p.1.º A. 1917	96'00
Id. B.	96'00
Exterior A.	85'90
Id. B.	85'60
Obl. Norte Prioridad Barcelona	69'15
Alicantes 3 p.1.º 1.ª hipoteca	62'00
Id. Tratatánticas 4 p.1.º	85'65
Id. 6 p.1.º	099'25
Id. 1922.	104'75
Id. Andaluces 2.ª serie fijo	53'50
Francos cheque París	36'55
Liras Roma	29'05
Dollars Nueva York	7'003
Libras cheque Londres	33'64

BOLSA DE MADRID

Marzo de 31 1925

bligaciones Tesoro 5 p.1.º A.	103'25
Id. id. id. B.	103'05
Cédulas B. Hip. España 4 p.1.º	90'60
Id. id. id. 5 p.1.º	100'45
Id. id. id. 6 p.1.º	100'00

NUEVA PUBLICACION

COLECCION VIOLETA

— — —

H. G. WELLS

La historia del difunto Evelsham

(Cinco novelas)

Precio: 1'50 pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva,

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

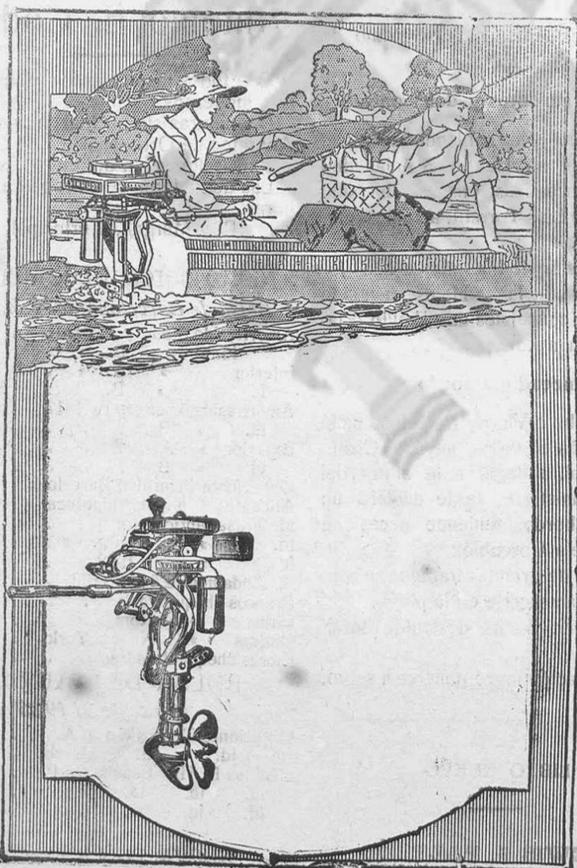
Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

LA HISPANO SUIZA

FABRICA DE AUTOMOVILES CAMIONES, OMNIBUS, TURISMO, MOTORES MARINOS, MOTORES PARA AVIACION
PRECIO Y CATALOGOS PIDANSE AL UNICO REPRESENTANTE EN MENORCA

DON JUAN T. VIDAL

DOCTOR ORFILA 8.-MAHON



EVINRUDE

Motor amovible para botes de remos de paseo y para fines comerciales, Precio 850 pesetas franco Barcelona

Representante para Menorca:

DON JUAN T. VIDAL

DOCTOR ORFILA 8.-MAHON



Con la pluma **Idea WATERMAN** se lleva el equipaje mas util para salir de viaje.

BRAS DE PALACIO VALDÉS

— 4 PESETAS TOMO —

El señorito Octavio. — Marta y María. — El idilio de un enfermo. — Aguas fuertes. (Novelas y cuadros). — José. — Riverita. — Maximina. (Segunda parte de Riverita). — El cuarto Poder. — La hermana San Sulpicio. — La espuma. — La Fe. — El Maestrante. — El origen del pensamiento. — Los marinos de Cádiz. — La alegría del Capitán Ribot. — La aldea perdida. — Tristán o el pesimismo. — Semblanzas literarias (Los oradores del Ateneo, Los novelistas españoles, Nuevo viaje al Parnaso). — Papeles del Doctor Angélico. — La novela de un novelista. — La Hija de Natalia.

Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

OBRA NUEVA

La mujer que agotó el amor

(Novela)

Por **Alberto Insúa**

Precio: 5 pesetas

Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

OBRA NUEVA

PEDRO MATA

El hombre que se reía del amor

NOVELA

Precio: 5 pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

Rondaies de Menorca

recullides y anotades

per

ANDREU FERRER GINART

Preu: 2 pessetas.

Cansonetes Menorquines

recullides y anotades

per

ANDREU FERRER GINART

Preu: 2'50 pessetas.

Se venen a sa «Tipografía» Mahonesa, carrer Nou

Obras de Vicente Blasco Ibáñez Novedades literarias

— A 5 pesetas volumen —

La Bodega
La Horda.
La Maja Desnuda.
Sangre y arena.
Los muertos mandan.
Luna Benamor.
Los cuatro jinetes del Apocalipsis.
Mare nostrum.
Los enemigos de la mujer.
Los Argonautas (2 tomos.)
En el país del arte
El paraíso de las mujeres.
La tierra de todos.
La Reina Calafia.
Arroz y tartana.
Flor de Mayo.
La Barraca.
Entre naranjos.
Sónnica la Cortesana.
Cafias y barro.
La Catedral.
El Intruso.

Véndense, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

Ultimos libros publicados que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

	Ptas.
Alberto Insúa. — «La mujer que agotó el amor»	5'00
Joaquín Belda. — «El faro de Biarritz»	5'00
Luis Pirandello. — «El difunto Matías Pascal»	5'00
José Francés. — «El café donde se ama»	3'00
Gual Villalbí. — «Memorias de un industrial de nuestro tiempo»	6'00
Caballero Audaz. — «Los El desterrados»	3'00
Alvaro Retana. — «Mi alma desnuda»	5'00
Pierre Loti. — «El casamiento de Loti»	3'50
Deierre Loti. — «Aziyadé»	3'50
Luis Pirandello. — «Seis personajes en busca de autor»	3'00
Armen de Burgos. — «La mai casada»	4'00